

# VINOTEKA IN PIVOTEKA

BUTELJČNA VINA NA KOZAREC IN TOČENA PIVA

PRIVOŠČITE SI KOZAREC DOBREGA VINA ali PIVA OB DOBRI HRANI IN DOBRI DRUŽBI

## BUTELJČNA VINA NA KOZAREC

### BELA

- ZLATA RADGONSKA PENINA...2,4€/14€
- REBULA Demeter Reia /L.17...2,6€/16€
- MALVAZIJA ČERNE EKO/L.18...2,2€/14€
- CHARDONNAY Iaquin/L.15...4,0€/26€ barik

- “NOVA BELA FLAŠA” VPRAŠAJ ZA CENO in VINO

### RDEČA

- MERLOT Krasno /L.15...2,4€/14€
- MERLOT Sv.Martin /L.15 .....3,0€/20€
- CABERNET Černe / L.o8...3,8€/25€
  
- NOVA RDEČA FLAŠA “PA VPRAŠAJTE”

### SLADKO

- SLADKI MUŠKAT RADO/L.17 ...2,0€/12€

### ODPRTA KAKOVOSTNA VINA

- CHARDONNAY BRDA Klet Brda...1€
- REFOŠK RADO Cikuti Pobegi...1€
- CVIČEK ... 1€



## TOČENO PIVO



### LAŠKO

0,2l = 1,5€ / 0,3l = 2€ / 0,5l = 2,70€

### UNION NEFILTRIRANO

0,2l = 1,8€ 0,3l = 2,2€ 0,5l = 3€

### UNION IPA

0,2l = 2,50€ 0,3l = 2,9€ 0,5l = 3,7€

### BERNARD SVETLO

0,2l = 1,8€ 0,3l = 2,2€ 0,5l = 3€

### BERNARD TEMNO

0,2l = 1,8€ 0,3l = 2,2€ 0,5l = 3€

### BERNARD ČRNI PLAZ - STOUT

0,2l = 2,2€ 0,4l = 3€

**VSAK DAN VABLJENI NA AVIO KOSILO OD 11h-14h**  
INFORMACIJE O ALERGENIH DOBITE PRI STREŽNEM OSEBJU

# SEZONSKA PONUDBA

## s KOZARCEM ODLIČNEGA VINA

### GAMBERI S PISANO ZELENJAVO IN KORENČKOVIM PIREJEM... 12€

+ Zlata Radgonska Penina... 0,1l

Prawns with colorful vegetables and carrot puree  
Garnelen Mit bunten Gemüse und Karotten-Püree  
Gamberi con verdure colorate e purea di carote

### AZIJSKA SOLATA .....12€

+ MALVAZIJA ČERNE 0,1l

REZINE PIŠČANČJIH PRSI, SOLATA, KITAJSKO ZELJE, KORENČEK, KUMARA, PAPIKA, POMARANČA, JAJCE, SEZAM, INGVER, JOGURTOV PRELIV

Slices of chicken breast, lettuce, Chinese cabbage, carrots, cucumber, pepper, orange, egg, sesame, ginger, yoghurt dressing  
Scheiben Hähnchenbrust, Salat, Karotten Chinakohl, Gurken, Paprika, orange, Ei, Sesam, Ingwer, Joghurtdressing  
Fette di petto di pollo, lattuga, carote ,cavolo cinese, cetrioli, peperoni, arancia, uovo, sesamo, zenzero, yogurt spogliatoio

### SKUTNI ŠTRUKLJI NA ŠPINAČI S KORENČKOVIM PIREJEM ....10€

s panceto + 2€

+ REBULA REIA 0,1l

Dumplings with Spinach, carrot puree and cashew nut - WITH PANCETTA + 2€  
Käsetaschen mit Spinat, Karotten Püree und Cashewnuss - MIT PANCETTA + 2€  
Struccoli con Spinaci, purea di carota e anacardio - CON PANCETTA + 2€

### SVINJSKA REBRA BBQ S PEČENIM FIŽOLOM ...16€

+ MERLOT KRASNO 0,1l

OBRANA SVINJSKA REBRA, PEČEN FIŽOL, COLESLAW SOLATA, POMFRI

Pork ribs, baked beans, coleslaw, French fries  
SchweineRippen, gebackene Bohnen, Krautsalat (coleslaw), Pommes  
costine di maiale, fagioli, insalata di cavolo (coleslaw), patate fritte

### GOVEJ BRISKET S KORUZNIM MAFINOM .....17€

+ MERLOT SV.MARTIN ..0,1L

GOVEJA PRSA BREZ KOSTI (PEČENA 12 UR NA NIZKI TEMPERATURI – LOWANDSLOW), BBQ OMAKA, PEČEN FIŽOL, KORUZNI MAFIN, KORENČKOV PIRE

beef brisket (roasted for 12 hours at low temperature - LOWANDSLOW), BBQ sauce, baked beans, corn muffin, carrot Pure  
Rinderbrust (für 12 Stunden bei niedriger Temperatur geröstet) Grillsauce, gebackene Bohnen, Mais Muffin, Karottenpüree  
petto di manzo (arrostito per 12 ore a bassa temperatura) salsa barbecue, fagioli al forno, mais focaccina, purea di carote

# STEAK MENU

## FRANCOSKO GOVEDO - FRANCE

### LIMUSIN

- **FILE 250g centralni del** **22€**  
(priloga: popečena zelenjava in krompirček)

FILLET 250g central part

FILLET 250g Mittelteil

FILLET 250g parte centrale

## IRSKO - IRELAND

- **ROASTBEEF 250g brez mastnih delov** **18€**  
(priloga: popečena zelenjava in krompirček)

ROASTBEEF 250g without greasy parts

ROASTBEEF 250g ohne fettige Teile

ROASTBEEF 250g senza parti unte

- **TALJATA 250g na rukoli s parmezanom** **18€**  
(priloga: krompirček)

250g tagliata on Rucola with Parmesan cheese

250g tagliata auf Rucola mit Parmesan

tagliata 250g sul rucola con parmigiano

## AUSTRALIA

- **ROASTBEEF BLACK ANGUS 250g maščoba na vrhu** **24€**  
(priloga: popečena zelenjava in krompirček)

ROASTBEEF BLACK ANGUS 250g fat at the top

ROASTBEEF BLACK ANGUS 250 g Fett an der Spitze

ANGOLO NERO ROASTBEEF Grasso 250 g nella parte superiore

## SUHO ZORJEN STEAK **28€**

250G RAMSTEK SUHO ZORJEN, BBQ OMAKA, POPEČENA ZELENJAVA, KROMPIR

250g dry aged rump steak, BBQ sauce, fried vegetables, potatoes

250g Rumpsteak, BBQ-Sauce, gebratenes Gemüse, Kartoffeln

250 g rumpsteak, Salsa barbecue, verdure fritte, patate

## TELEČJI T-BONE **22 €**

330 g TELEČJI T-BONE, ZELENJAVA SEZONSKA, KROMPIR

330 g of veal T-bone, seasonal vegetables, potatoes

330 g Kalbs T-Knochen, saisonalen Gemüse, Kartoffeln

330 g di carne di vitello con l'osso, verdure di stagione, patate

## PRIBOLJŠKI

- **ZELENJAVA IZ PONVICE** 4€  
roasted vegetables; geröstetes Gemüse; verdure arrostate
- **PEČENI FIŽOL Z ZELENJAVO in SIROM** 4€  
(v posodici zapečeno)  
Baked beans with vegetables and cheese  
Gebackene Bohnen mit Gemüse und Käse  
fagioli al forno con verdure e formaggio
- **SLADKA ČEBULA, KORENČEK** 4€  
sweet onions, carrots; süße zwiebeln, karotten; cipolle dolci, carote

## OMAKE

- **TEMNA** 2€  
Dark sauce - dunkle Soße - salsa scura
- **POPROVA** 2€  
Pepper sauce - Pfeffersauce - Salsa al pepe
- **BBQ** 2€  
bbq sauce - BBQ Soße - salsa barbecue

## KLASIČNE PRILOGE

- **KROMPIR** 2€  
Potatoes - Kartoffeln - patate
- **SKUTNI ŠTRUKLJI** 3€  
Cottage cheese dumplings - Quark štruklji - struccoli di formaggio
- **POLENTA** 2€

# SUHO ZORJENO MESO – DRY AGED BEEF

**Suho zorjeno vsaj 6 tednov**  
(DRY MATURATION FOR 6 WEEKS +)  
(TROCKENREIFUNG FÜR 6 WOCHEN +)  
(MATURAZIONE A SECCO PER 6 SETTIMANE +),



## SUHO ZORJEN T-BONE ...

100g ... 5€

Min. cca400g

(priloga: popečena zelenjava in krompirček, polenta)

beef t-bone, seasonal vegetables, potatoes and polenta

Rindfleisch T-Bone Gemüse Der Saison, Kartoffeln Und Polenta)

manzo t-bone verdure di stagione, patate e polenta

## SUHO ZORJEN STEAK

28€

250G RAMSTEK SUHO ZORJEN, BBQ OMAKA, POPEČENA ZELENJAVA, KROMPIR

250g dry aged rump steak, BBQ sauce, fried vegetables, potatoes

250g Rumpsteak, BBQ-Sauce, gebratenes Gemüse, Kartoffeln

250 g rumpsteak, Salsa barbecue, verdure fritte, patate



# BURGER MENU

## NO.1

12€

220g MESO, BBQ OMAKA, PANCETA, JAJCE, SIR, ČEBULNA MARMELADA, MLADA ŠPINAČA

220g meat, bbq sauce, bacon, egg, cheese, onion jam, young spinach  
220g Fleisch, Grillsoße, Speck, Ei, Käse, Zwiebelmarmelade, junger Spinat  
220 g di carne, salsa barbecue, pancetta, uova, formaggio, marmellata di cipolle, spinaci



## KLASIKA

8€

MESO 220G, SALSА ROSSA, SOLATA, PARADIŽNIK, ČEBULA, SIR

220g meat, salsa rossa, lettuce, tomato, onion, cheese  
Fleisch 220g, Salsa Rossa, Salat, Tomate, Zwiebel, Käse  
carne 220 g, salsa rossa, lattuga, pomodoro, cipolla, formaggio

## TARTUFO

12€

MESO 220G, POPEČENA ČEBULA, JAJCE, TARTUFO KREMA, MLADA ŠPINAČA

meat 220g, fried onion, egg, truffle cream, young spinach  
Schwarzbrot, Fleisch 220g, gebratene Zwiebel, Ei, Trüffelcreme, junger Spinat  
panino nero, carne 220 g, cipolla frita, uovo, crema al tartufo, spinaci

## PATTA NEGRA

12€

MESO 220G, REZINE SLANINE PATA NEGRA, SALSА ROSA, COLESLAW

meat 220g, slices of bacon pata negra, BBQ sauce, young spinach, coleslaw, onion batter  
Fleisch 220g, Speckscheiben Pata Negra, Grillsauce, junger Spinat, coleslaw, Zwiebel Biskuitteig  
carne 220g, fette di pancetta Pata negra, salsa BBQ, spinaci, coleslaw, impasto di cipolla,

## ANGUS PLESKAVICA

16€

MESO 220g, JAJCE, PANCETA, BUČKE, COLESLAW, DIMLJEN SIR, BBQ OMAKA, KROMPIR

220g meat, egg, bacon, zucchini, coleslaw smoked cheese, BBQ sauce, potatoes  
220 g Fleisch, Ei, Speck, Zucchini, coleslaw, geräucherter Käse, Grillsauce, Kartoffeln  
220g di carne, uova, pancetta, zucchini, pomodorini arrosto, formaggio affumicato, salsa barbecue, patate

Vsi burgerji so v žemlji iz dolgo vzhajane testa in iz 100% Angus govedine.  
Postreženi so s krompirčkom

## **PRIGRIZKI – HLADNI, STARTERS – COLD, AUFSCHNITT- CALD, ANTIPASTI – FREDDI**

### **PRŠUT & SIR**

**10,00 €**

150g pršuta, olive, 100g sir, kruh  
150g prosciutto, olives, 100g cheese, bread  
150g parmaschinken, oliven, 100g käse, brot  
150g prosciutto crudo, 100g formaggio, olive, pane

### **KROŽNIK SIRA ...200g**

**6,00 €**

Cheese plate, 200g - käseplate...200g - formaggio 200g

## **PRIGRIZKI – TOPLI, STARTERS – WARM, AUFSCHNITT – WARM, ANTIPASTI - CALDI**

### **MLADI SIR NA ŽARU**

**8,00 €**

MLADI SIR 150g, MLADA ŠPINAČA, PINJOLE, PAPRIKA, BALZAMIČNA REDUKCIJA  
grilled cheese 150g, Peppers, baby spinach, pine kernel, balsamic vinegar  
gegrillte käse 150g, Paprika, Baby-Spinat, pignole, essig balsamico  
formaggio alla griglia 150g, Peperoni, spinaci bambino, piniole, aceto balsamico

### **BUČKE NA ŽARU**

**8,00 €**

BUČKE NA ŽARU, TRŽAŠKA OMAKA, FETA SIR, BBQ OMAKA, LIMONINO OLJE  
grilled courgettes, trieste sauce, Feta cheese, BBQ sauce, lemon oil  
gegrillte zucchini, trieste soße, Feta-Käse, Grillsauce, Zitronenöl  
zucchini ai ferri, salsa di Trieste, formaggio feta, salsa barbecue, olio di limone

### **ZELENJAVA NA ŽARU**

**6,00 €**

250g, BUČKE, PAPRIKA, KOROMAČ, MELANCANA, ŠAMPINJONI  
250g, grilled vegetables  
250g, gegrillte gemuse  
250 g verdura alla griglia

### **PICA KRUH S SIROM**

**3,00 €**

folded pizza base, cheese  
gebeugteteig, mozzarella  
impasto calcione, formaggio

### **PICA KRUH Z ROŽMARINOM**

**3,00 €**

folded pizza base, olive oil, rosemary  
gebeugteteig, olivenöl, rosmarin  
impasto calcione, olio di oliva, rosmarino

# PIŠČANČJE IN SVINJSKO MESO - CHICKEN AND PORK MEAT - HUHN UND SCHWEINEFLEISCH - POLLO E CARNE SUINA

## PIVŠKI FILE

8,00 €

PIŠČANČJA PRSA 200g, POMFRI, TATARSKA  
chicken breasts 200g, tatarian sauce, french fries  
hahnchenbrust 200g, tatarensoße, pommese  
fettina di pollo 200g, patatine fritte, salsa tartara

## PIVŠKI FILE PO KRAŠKO

14,00 €

PIŠČANČJA PRSA 200g S SIROM OVITA V PRŠUT, OLIVE, ZELENJAVNA LAZANJA  
chicken breasts with cheese and prosciutto, olives, vegetable lasagna  
hahnchenbrust, kässe, schinken, oliven, gemüse-lasagne  
pollo, formaggio, prosciutto, olive, lasagna di verdura

## PIVŠKI CURRY

12,00 €

PIŠČANČJA PRSA S CURRY OMAKO, RIŽ  
chicken breasts with curry sauce, rice  
hahnchenbrust, mit currysoße, reis  
pollo con salsa al curry, riso

## ZREZEK AVIO

12,00 €

250g SVINJSKA PRATA, PRŠUT, DIMLJEN SIR, RUKOLA, HREN, POLENTA NA ŽARU  
250g,pork steak, prosciutto, smoked cheese, rucola, horseradish, polenta  
250g Schweinebraten, Parmaschinken, Räucheräse, Rucola, Meerrettich, Polenta  
250g kare di maiale, prosciutto crudo, rucola, scamorza, polenta alla griglia

# MESNE PLOŠČE – MEAT PLATE – FLEISCHPLATTE – PIATTO DI CARNE

## GRILL FOR 2

34,00 €

### PRILOGA - SEZONSKA ZELENJAVA, POLENTA in KROMPIR

REBRA BBQ, BRISKET, TELEČJI T-BONE, PIŠČANČJI FILE (cca 1,2kg mesa)  
Pork ribs BBQ, beef brisket, veal T-bone, chicken fillet, potatoes, seasonal vegetables (approx. 1,2kg meat)  
Schweinerippchen BBQ, Rinderbrust, Kalbfleisch, Hähnchenfilet (ca 1,2kg Fleisch), Polenta, Kartoffel, Gemüse Der Saison  
Costine di maiale BBQ, petto di manzo, T-bone di vitello, filetto di pollo (circa 1,2 kg di carne), polenta, patate, verdure di stagion

## GRILL FOR 4 -

54,00 €

### PRILOGA - SEZONSKA ZELENJAVA, POLENTA in KROMPIR

REBRA BBQ, BRISKET, TELEČJI T-BONE, PIŠČANČJI FILE (cca 2,4kg mesa)  
Pork ribs BBQ, beef brisket, veal T-bone, chicken fillet, potatoes, seasonal vegetables (approx. 2,4kg meat)  
Schweinerippchen BBQ, Rinderbrust, Kalbfleisch, Hähnchenfilet (ca 2,4kg Fleisch), Polenta, Kartoffel, Gemüse Der Saison  
Costine di maiale BBQ, petto di manzo, T-bone di vitello, filetto di pollo (circa 2,4 kg di carne), polenta, patate, verdure di stagion



## LAZANJE – LASAGNE

### MESNA LAZANJA

meat lasagna 280g  
Fleisch Lasagne 280g  
lasagne con carne 280g

8,00 €

### ZELENJAVNA LAZANJA

vegetable lasagna 280g  
Gemüse-Lasagne 280g  
lasagne con verdura 280g

7,00 €

### MIX LAZANJA

half meat – half vegetable lasagne  
Halb Gemüse - Halb Fleisch Lasagne  
mezzo lasagna con carne, mezzo con verdura

8,00 €

## PRILOGE – SIDE DISHES – BEILAGE – ALLEGATO PORCIJSKO

### POLENTA

3,00 €

### POMFRI/ KROMPIR/

250g FRENCH FRIES, potatoes  
250 G POMMES/ Kartoffeln  
250 G PATATTINE/ patate /

3,00 €

### RIŽ Z ZELENJAVO ali na BELO

RICE WHIT WEGETABLES OR PLAIN RICE  
REIS MIT GEMUSE ODER WEISSE REIS  
RISO CON VERDURE O RISO

5,00 € ali 3,00€

## ZA OTROKE - FOR KIDS - FUR KINDER - PER BAMBINI

### LAZANJA

LASAGNA; LASAGNE

5,00 €

### PIVŠKI FILE

CHICKEN FILE + FRENCH FRIES; HANCHENFILLET MIT POMMES; FILETTO DI POLLO CON PATATE FRITTE

6,00 €

### MINI BURGER

MESO 120g, SOLATA, PARADIŽNIK, SALSA ROSSA

6,00 €

## SOLATE – SALATS - SALADS – INSALATA

### AVIO SOLATA 6,00 €

ZELENA SOLATA, RADIČ, PAPRIKA, PARADIŽNIK, KORUZA  
lettuce, radicchio, paprika, tomato, sweet corn  
Grüne Salate, Radicchio, Paprika, Tomate, Mais  
lattuga, radicchio, peperone, pomodoro, mais

### SOLATA Z MOZZARELO 8,00 €

ZELENA SOLATA, RADIČ, PAPRIKA, PARADIŽNIK, KORUZA + MOZZARELA  
lettuce, radicchio, paprika, tomato, sweet corn + mozzarella  
Grüne Salate, Radicchio, Paprika, Tomate, Mais +Mozzarella  
lattuga, radicchio, peperone, pomodoro, mais + mozzarella

### GRŠKA SOLATA 8,00 €

PARADIŽNIK, PAPRIKA, KUMARE, OLIVE, ČEBULA, FETA SIR  
tomato, paprika, cucumber, olives, onion, feta cheese  
Tomate, Paprika, Gurken, Oliven, Feta Käse  
pomodoro, peperone, cetriolo, olive, feta formaggio

### SOLATA S TUNO 8,00 €

ZELENA SOLATA, RADIČ, PARADIŽNIK, KORUZA + TUNA  
lettuce, radicchio, paprika, tomato, sweet corn + tuna  
Grüne Salate, Radicchio, Paprika, Tomate, Mais + Tunfish  
lattuga, radicchio, peperone, pomodoro, mais + tonno

### SOLATA S PANCETO 8,00 €

RADIČ, ZELJE, FIŽOL, JAJCE, PANCETA, PARMEZAN, ČESNOV PRELIV  
radicchio, cabbage, beans, egg, pancetta, parmesan, garlic sauce  
Radicchio, Kohl, Bohnen, Ei, Speck, Parmesan, Knoblauch- Sauce  
radicchio, valeriana, fagioli, uova, pancetta, parmigiano, aglio

### PIVŠKA SOLATA 10,00 €

PIŠČANČJI FILE, SOLATA, RUKOLA, PARADIŽNIK, KORUZA, BALZAMIKO, DRESING  
chicken fillet, lettuce, rocket, tomato, sweet corn, balsamic vinegar  
Hahnchen File, Salate, Rukola, Tomate, Mais  
pollo alla griglia, lattuga, rucola, pomodoro, mais

### TABOLJŠA SOLATA 14,00 €

SOLATA, RADIČ, RUKOLA, PARADIŽNIK, PARMEZAN, ROAST BEEF REZINE 3g. PINJOLE, BALZAMIKO  
lettuce, rocket, parmesan, tomato, 200g angus steak sliced, pine nuts  
Grüne Salate, Rucola, Parmezan, Tomate, 200G Angussteak Schniden, Piniolo  
lattuga, rucola, pomodoro, 200g carne di manzo angus, piniolo

### PRIMORSKA SOLATA 14,00 €

SOLATA, RUKOLA, OLIVE, PARADIŽNIK, PINJOLE, GAMBERI  
lettuce, rocket, olive, tomato, grilled shrimps, pine nuts  
Grüne Salate, Rucola, Olive, Tomate, Scampi, Piniolo  
lattuga, rucola, pomodoro, gamberi alla griglia, piniolo

### MALA AVIO SOLATA 3,00€

small avio salat  
Kleine Avio Salad  
piccola avio insalata

## PIZZA

	Mala 24cm	Velika 31 cm	MAXI 50 cm
<b>ČESNOVA</b> PELATI, MOZZARELA, TRŽAŠKA, SLANIKI, OLIVE tomato, mozzarella, trieste sauce herring, olives Tomaten, Mozzarella, Triester Sauce, Hering, Oliven tomato, mozzarella, aglio e perzemolo, achuge, olive	<b>6,60 €</b>	<b>7,30 €</b>	<b>17,30 €</b>
<b>MARGERITA</b> PELATI, MOZZARELA, OLIVE tomato, mozzarella, olives Tomaten, Mozzarella, Oliven pelati, mozzarella, olive	<b>5,30 €</b>	<b>6,00 €</b>	<b>16,00 €</b>
<b>ČRNA</b> NAMAZ IZ ČRNIH OLIV, KUHAN PRŠUT, MOZZARELA., SUŠEN, PARADIŽNIK, ČRNE OLIVE black olives spread, cooked prosciutto, mozzarella, dried tomatoes Aufstrich Aus Oliven, Schinken, Mozzarella, Tomato salsa di olive, prosciutto cotto, mozzarella, pomodori sec.	<b>9,30 €</b>	<b>10,00 €</b>	<b>20,00 €</b>
<b>KOGO</b> ARTIČOKI NAMAZ, MOZZARELA, KUHAN PRŠUT, ARTIČOKE, SUHI PARADIŽNIKI artichoke spread, cooked prosciutto, mozzarella, artichokes Artischocken Aufstrich, Mozzarella, Schinken, Artischocke salsa di carciofi, mozzarella, prosciutto cotto, carciofi	<b>9,30 €</b>	<b>10,00 €</b>	<b>20,00 €</b>
<b>KURIR</b> ARTIČOKI NAMAZ, MOZZARELA, GORGONZOLA, PRŠUT, ARTIČOKE artich.spread, prosciutto, mozzarella, blue cheese, artichokes Artischocken Aufstrich, Mozzarella, Gorgonzola, Parmaschinken, Artischocken salsa di carciofi, mozzarella, prosciutto crudo, gorgonzola, carciofi	<b>9,30 €</b>	<b>10,00 €</b>	<b>20,00 €</b>
<b>AVIONČEK</b> ŠPARGLJEV NAMAZ, EDAMEC, KUHAN PRŠUT, RUKOLA, PARMEZAN asparagus spread, cheese, ham, rocket, parmesan Spargel Aufstrich, Edamer, Schinken, Rukola, Parmesankase salsa di asparagi, edamer, prosciutto cotto, rucola, parmigiano	<b>9,30 €</b>	<b>10,00 €</b>	<b>20,00 €</b>
<b>ZUBEL</b> PELATI, MOZZARELA, PIKANTNA SALAMA, ARTIČOKE, FEFERONI tomato, mozzarella, spicy salami, artichokes, green chillis Tomaten, Mozzarella, Pikante Salami, Artischocke, Peperoni pelati, mozzarella, piccante salume, carciofi, peperoncini	<b>6,80 €</b>	<b>7,50 €</b>	<b>17,50 €</b>
<b>RUKOLA</b> PELATI, MOZZARELA, BRŽOLA, RUKOLA, PARMEZAN tomato, mozzarella, rocket, parmesan, smoked prime rib Tomaten, Mozzarella, Rinderbraten, Rukola, Parmesankase pelati, mozzarella, bresaola, rucola, parmigiano	<b>7,30 €</b>	<b>8,00 €</b>	<b>18,00 €</b>
<b>TUNA</b> PELATI, MOZZARELA, TUNA, KORUZA, ARTIČOKE tomato, mozzarella, tuna, artichokes, sweet corn Tomaten, Mozzarella, Thunfisch, Mais, Artischocke pelati, mozzarella, tonno, mais, carciofi	<b>6,30 €</b>	<b>7,00 €</b>	<b>17,00 €</b>
<b>LOSOS</b> PELATI, MOZZARELA, LOSOS, ŠPARGLJI, SLANIKI tomato, mozzarella, salmon, asparagus, anchovies Tomaten, Mozzarella, Lachs, Spargel, Hering pelati, mozzarella, salmone, asparagi, aringhe	<b>8,80 €</b>	<b>9,50 €</b>	<b>19,50 €</b>
<b>LOSOS NA ZELENO</b> ŠPARGLJEV NAMAZ, MOZZARELA, LOSOS, ŠPARGLJI, RUKOLA asparagus spread, mozzarella, salmon, asparagus, rocket Spargel Aufstrich, Mozzarella, Lachs, Spargel, Rukola salsa di asparagi, mozzarella, salmone, asparagi, rucola	<b>10,30 €</b>	<b>11,00 €</b>	<b>21,00 €</b>

	Mala 24cm	Velika 31 cm	MAXI 50 cm
<b>LOSOS S PRŠUTOM</b> PELATI, MOZZARELA, LOSOS, PRŠUT, ARTIČOKE tomato, mozzarella, salmon, prosciutto, artichokes Tomaten, Mozzarella, Lachs, Parmaschinken, Artischocke pelati, mozzarella, salmone.prosciutto crudo, carciofi	<b>11,30 €</b>	<b>12,00 €</b>	<b>22,00 €</b>
<b>MEXICANA</b> PELATI, MOZZARELA, PIKANTNA SALAMA, NACHO, PAPRIKA, FIŽOL, KORUZA tomato, mozzarella, spicy salami, nacho, pepper, beans, corn Tomaten, Mozzarella, Picante Salami, Nacho, Paprikaschote, Bohnen, Mais pelati, mozzarella, picante salume, nacho, fagioli, pepe, mais	<b>6,80 €</b>	<b>7,50 €</b>	<b>17,50 €</b>
<b>TAFINA</b> PELATI, MOZZARELA, SUHA SALAMA, MEŠANE GOBICE, PANCETA tomato, mozzarella, salami, mixed mushrooms, pancetta Tomaten, Mozzarella, Salami, Gemischte Pilzen, Speck pelati, mozzarella, salumi, pancetta, funghi misti	<b>7,30 €</b>	<b>8,00 €</b>	<b>18,00 €</b>
<b>SALAM-ca</b> PELATI, MOZZARELA, SUHA SALAMA, GORGONZOLA tomato, mozzarella, salami, blue cheese Tomaten, Mozzarella, Salami, Gorgonzola pelati, mozzarella, salumi, gorgonzola	<b>6,30 €</b>	<b>7,00 €</b>	<b>17,00 €</b>
<b>KMEČKA</b> PELATI, MOZZARELA, PANCETA, VRATOVINA, KORUZA, ČEBULA tomato, mozzarella, pancetta, smoked spare rib, sweet corn, onion Tomaten, Mozzarella, Speck, Schweinkamm, Mais, Zwiebel pelati, mozzarella, pancetta, braciola, mais, cipolla	<b>6,80 €</b>	<b>7,50 €</b>	<b>17,50 €</b>
<b>KRAŠKA</b> PELATI, MOZZARELA, KRAŠKI PRŠUT, OLIVE tomato, mozzarella, prosciutto, olives Tomaten, Mozzarella, Parmaschinken, Oliven pelati, mozzarella, prosciutto crudo, olive	<b>7,30 €</b>	<b>8,00 €</b>	<b>18,00 €</b>
<b>BEŠTJA</b> PELATI, PIKANTNA SALAMA, MOZZARELA, FEFERONI, PANCETA, GORGONZOLA tomato, spicy salami, mozzarella, chilli, pancetta, blue cheese Tomaten, Mozzarella, Pikante Salami, Speck, Peperoni, Gorgonzola pelati, picante salume, mozzarella, peperoncini, pancetta, gorgonzola	<b>6,80 €</b>	<b>7,50 €</b>	<b>17,50 €</b>
<b>CLASSICA</b> PELATI, MOZZARELA, KUHAN PRŠUT, ŠAMPINJONI tomato, mozzarella, cooked prosciutto, mushrooms tomaten, mozzarella, schinken, pilzen pelati, mozzarella, Prosciutto cotto, funghi	<b>6,80 €</b>	<b>7,50 €</b>	<b>17,50 €</b>
<b>MORSKA</b> PELATI, MOZZARELA, MESO ŠKAMPOV, ŠKOLJKE, KAPRE, SLANIKI tomato, mozzarella, shrimps, shells, kapre, anchovies Tomaten, Mozzarella, Scampi, Muschel, Kaper, Hering pelati, mozzarella, scampi, vongole, capperre, aringhe	<b>7,80 €</b>	<b>8,50 €</b>	<b>18,50 €</b>
<b>PANCETKA</b> PELATI, EDAMEC, PANCETA, PAPRIKA, ORIGANO, OLIVE tomato, edamer cheese, pancetta, paprika, oregano, olives Tomaten, Edamer, Speck, Paprikaschote, Origano, Oliven pelati, edamer, pancetta, peperoni, origano, olive	<b>6,80 €</b>	<b>7,50 €</b>	<b>17,50 €</b>
<b>ZELENA</b> PELATI, MOZZARELA, PAPRIKE, BUČKE, PARADIŽNIK, ČEBULA tomato, mozzarella, paprika, courgettes, tomato, onion Tomaten, Mozzarella, Paprika, Zucchini, Frische Tomaten, Zwiebel pelati, mozzarella, peperoni, zucchini, pomodoro, cipolla	<b>6,30 €</b>	<b>7,00 €</b>	<b>17,00 €</b>

<b>GOBICA</b> PELATI, MOZZARELA, GORGONZOLA, MEŠANE GOBICE tomato, mozzarella, blue cheese, mixed mushrooms Tomaten, Mozzarella, Gorgonzola, Gemischte Pilzen pelati, mozzarella, gorgonzola, funghi misti	Mala 24cm <b>6,30 €</b>	Velika 31 cm <b>7,00 €</b>	MAXI 50 cm <b>17,00 €</b>
<b>E-DAMSKA</b> PELATI, EDAMEC, MOZZARELA, PARMEZAN, GORGONZOLA, GOBICE tomato, edamer cheese, mozzarella, parmesan, blue cheese, mushrooms Tomaten, Mozzarella, Edamer, Parmesankase, Gorgonzola, Pilzen pelati, edamer, mozzarella, parmigiano, gorgonzola, funghi	<b>6,30 €</b>	<b>7,00 €</b>	<b>17,00 €</b>
<b>TADEBELA</b> 2X TESTO, PELATI, KUHAN PRŠUT, EDAMEC, MEŠANE GOBICE, PANCETA 2x pizza base, tomato, ham, cheese, mushrooms, pancetta Dicker Teig, Tomaten, Schinken.,Edamer, Pilzen,Speck impasto doppio, pelati, prosciutto cotto, edamer, funghi misti, pancetta		<b>9,00 €</b>	<b>19,00 €</b>
<b>TARTUFA</b> NAMAZ S TARTUFI, PANCETA, MOZZARELA, MEŠANE GOBICE truffles, pancetta, mozzarella, mushrooms Aufstrich Mit Truffel, Speck, Mozzarella, Gemischte Pilzen salsa di tartuffi, mozzarella, pancetta, funghi misti	<b>10,30 €</b>	<b>11,00 €</b>	<b>21,00 €</b>

## DODATKI – EXTRAS - DRAUFGABEN - AGGIUNTI

<b>PRŠUT</b> prosciutto, parmaschinken prosciutto	<b>2,00 €</b>	<b>SIR</b> cheese käse formaggio	<b>1,50 €</b>
<b>MORSKI SADEŽI</b> seafood scampi, muschel frutti di mare	<b>2,00 €</b>	<b>ZELENJAVA</b> vegetables gemüse verdura	<b>1,00 €</b>
<b>SALAME</b> salams salami salumi	<b>1,50 €</b>	<b>DVOJNO TESTO</b> DOUBLE BASE DICKER TEIG IMPASTO DOPPIO	<b>1,50 €</b>
<b>OMAKE, JAJCE</b> sauce, egg saucen, ei salse, uovo	<b>1,00 €</b>	<b>CALCONE</b>	<b>1,20 €</b>

VSE CENE SO V EVRIH. CENIK VELJA OD 11.2.2019 DALJE.  
RAVE D.O.O., RAKITNIK 1a, 6258 PRESTRANEK

## SLADICE – DESSERTS - DOLCE

TIRAMISU 3,50€

PANNA COTTA 3,50€

AMERIŠKE PALAČINKE 3,50€

American pancakes

Amerikanische Pfannkuchen

Pancakes americani

AVIO TORTICA 3,50€

Homemade avio cake

Hausgemachter Avio Kuchen

Torta fatta in casa

SLADKI SKUTNI ŠTRUKLJI 3,50€

Sweet cottage cheese rolled dumplings

Süßer Hüttenkäsetaschen

dolce struccoli di ricotta





# BERNARD®

## Pivo



### Tradicionalni svetli češki ležak

Svetli ležak BERNARD združuje polnost okusa in uravnoteženo grenčico, ki ju spremlja nežna hmeljska aroma in bogata pena.

Glavna fermentacija: 7-10 dni; Zorenje: 30 dni;

Slad: 12%; Alkohol: 4,9%



### Specialni temni ležak

To pivo je varjeno iz štirih vrst sladu, ima izrazito poln okus z nežno grenkobo. S svojim izrazitim okusom je med pivci edinstven primer in prejema vrsto nagrad.

Glavna fermentacija: 7-10 dni; Zorenje: 40 dni; Slad: 12%;

Alkohol: 5,1%



### Črni plaz (stout)

prinaša užitek in nepozabno doživetje za vse vaše čute.

Zanj je značilen učinek plazu, ki se odraža v počasnem vrtinčenju goste kremaste pene, ko se pivo natoči v kozarec. V sebi združuje neustavljivo privlačnost ter okusno zaokrožen in rahlo grenak okus.

Glavna fermentacija: 7-10 dni; Zorenje: 40 dni;

Slad: 12%; Alkohol: 5,1%;

